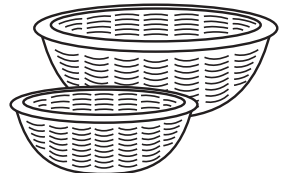


Danke, dass Sie sich für
ein Westmark-Produkt
entschieden haben.

Thank you
for choosing a
Westmark product.





0-3



DE WICHTIGE INFORMATION

GB IMPORTANT INFORMATION

FR INFORMATION IMPORTANTE

ES INFORMACIÓN IMPORTANTE

NL BELANGRIJKE INFORMATIE

PT INFORMAÇÕES IMPORTANTES

IT INFORMAZIONI IMPORTANTI

PL WAŻNE INFORMACJE

RO INFORMAȚII IMPORTANTE

CZ DŮLEŽITÉ INFORMACE

HU FONTOS INFORMÁCIÓK

GR ΣΗΜΑΝΤΙΚΈΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΊΕΣ

RU ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

DE



Bitte lesen Sie sich diese Gebrauchsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie für das spätere Nachlesen sorgfältig auf. Sollten Sie diesen Artikel weitergeben, so ist auch diese Gebrauchsanleitung mitzugeben. **Gefahr für Kinder:** Dieser Artikel ist kein Spielzeug! Sorgen Sie dafür, dass er außerhalb der Reichweite von Kindern ist. Auch Verpackungsmittel stellen eine Gefahr für Kinder dar. Es besteht ggf. Erstickungsgefahr!

Ein cleveres Material:

Neben der Lebensmittelechtheit liegt ein großer Vorteil in der Wasserverträglichkeit des Materials. Die stabile Saleen-Faser kann auf Drahtverstärkungen im Innern verzichten und ist hygienisch geschlossen. Somit kann keine Feuchtigkeit eindringen.

Körbe können problemlos über längere Zeit im Wasser stehen und z.B. regelmäßig in der Spülmaschine gereinigt werden.

Vorteile im Überblick:

- Lebensmittelecht
- Aus BPA-freiem Polypropylen
- Geruchsneutral
- Spülmaschinengeeignet
- Hitzebeständig bis 70 °C/ 158 °F
- UV-stabil

GB



Please read this manual carefully and keep it for future reference. If you pass on this article to someone, this manual should also be included. **This article is not a toy!** Please ensure it is kept out of reach of children. The packaging also poses a danger to children. There is risk of suffocation!

A clever material:

In addition to being food safe, a major advantage is the material's water tolerance. The stable Saleen fibre can do without wire reinforcements inside and is hygienically sealed. This means that no moisture can penetrate.

Baskets can be left in water for long periods without any problems and can be cleaned regularly in the dishwasher, for example.

Advantages at a glance:

- Food safe
- Made of BPA-free polypropylene
- Odourless
- Dishwasher safe
- Heat resistant up to 70 °C/ 158 °F
- UV stable

FR



Veuillez lire attentivement la notice d'utilisation et la conserver pour pouvoir la consulter ultérieurement. Au cas où vous remettriez ce moulin à café à quelqu'un d'autre, n'oubliez pas de joindre aussi cette notice. **Danger pour les enfants:** Cet article n'est pas un jouet ! Tenez-le hors de portée des enfants. Les emballages constituent également une source de danger pour les enfants. Il y a risque éventuel d'étouffement !

Un matériau intelligent :

Outre sa qualité alimentaire, l'un des grands avantages de ce matériau est sa compatibilité avec l'eau. La fibre de saleen stable peut se passer de renforts métalliques à l'intérieur et est fermée de manière hygiénique. L'humidité ne peut donc pas y pénétrer.

Les paniers peuvent sans problème rester longtemps dans l'eau et être nettoyés régulièrement dans le lave-vaisselle, par exemple.

Aperçu des avantages :

- Convient pour les aliments
- En polypropylène sans BPA
- Ne dégage pas d'odeur
- Convient au lave-vaisselle
- Résistant à la chaleur jusqu'à 70 °C/ 158 °F
- Résistant aux UV

ES



Por favor, lea con atención este manual de instrucciones y guárdelo en un lugar seguro para poder consultarlo en otro momento. Si entrega este artículo a otra persona, debe incluir también el presente manual de instrucciones. **Peligro para niños:** ¡Este artículo no es un juguete! Asegúrese de mantenerlo fuera del alcance de los niños. El embalaje también supone un riesgo para los niños. ¡Peligro de asfixia!

Un material inteligente:

Además de ser seguro para los alimentos, una gran ventaja del material es su compatibilidad con el agua. La estable fibra de Saleen puede prescindir de refuerzos de alambre en el interior y está sellada higiénicamente. Esto significa que no puede penetrar la humedad.

Las cestas pueden permanecer en el agua durante largos periodos de tiempo sin problemas y pueden limpiarse regularmente en el lavavajillas, por ejemplo.

Las ventajas de un vistazo:

- Apto para alimentos
- Fabricadas en polipropileno sin BPA
- Inodoro
- Apto para lavavajillas
- Resistente al calor hasta 70 °C/ 158 °F
- Estable a los rayos UV

NL



Lees de gebruiksaanwijzing aandachtig door en bewaar deze zorgvuldig voor later gebruik. Als u dit artikel doorgeeft, moet ook deze gebruiksaanwijzing worden meegegeven. **Gevaar voor kinderen:** Dit artikel is geen speelgoed! Zorg ervoor, dat hij buiten bereik van kinderen is. Ook verpakkingsmaterialen zijn een gevaar voor kinderen. Er bestaat mogelijk verstikkingsgevaar!

Een slim materiaal:

Naast het feit dat het voedselveilig is, is een groot voordeel dat het materiaal waterbestendig is. De stabiele Saleen-vezel kan zonder draadversterkingen aan de binnenkant en is hygiënisch afgesloten. Dit betekent dat er geen vocht kan binnendringen.

Manden kunnen zonder problemen lange tijd in water staan en kunnen bijvoorbeeld regelmatig in de vaatwasser worden gereinigd.

Voordelen in een oogopslag:

- Voedselveilig
- Gemaakt van BPA-vrij polypropyleen
- Reukloos
- Vaatwasmachinebestendig
- Hittebestendig tot 70 °C/ 158 °F
- UV-stabiel

PT



Leia atentamente estas instruções e guarde-as num local seguro para consultas futuras. Se passar este artigo a terceiros, entregue também estas instruções. **Perigo para crianças:** O produto não é um brinquedo! Certifique-se de que fica fora do alcance de crianças. Os materiais de embalagem também constituem um perigo para crianças. Eventualmente, poderá constituir perigo de asfixia!

Um material inteligente:

Para além de ser seguro para os alimentos, uma grande vantagem é a compatibilidade do material com a água. A estável fibra Saleen pode prescindir de reforços de arame no interior e é higienicamente selada. Isto significa que não há penetração de humidade.

Os cestos podem permanecer na água durante longos períodos sem qualquer problema e podem ser limpos regularmente na máquina de lavar loiça, por exemplo.

Vantagens num relance:

- Seguro para alimentos
- Fabricado em polipropileno sem BPA
- Inodoro
- Pode ser lavado na máquina de lavar loiça
- Resistente ao calor até 70 °C/ 158 °F
- Estável aos raios UV

IT



La preghiamo di leggere attentamente queste istruzioni per l'uso e di conservarle con cura per consultazioni successive. Se dovesse cedere questo articolo, consegni anche queste istruzioni per l'uso. **Pericolo per i bambini:** Questo articolo non è un giocattolo! Assicurarsi che si trovi sempre fuori dalla portata dei bambini. Anche il materiale di imballaggio rappresenta un pericolo per i bambini. Eventuale pericolo di soffocamento!

Un materiale intelligente:

Oltre alla sicurezza alimentare, un grande vantaggio è la compatibilità con l'acqua del materiale. La stabile fibra Saleen può fare a meno di rinforzi in filo metallico all'interno ed è igienicamente sigillata. Ciò significa che l'umidità non può penetrare.

I cestini possono rimanere in acqua per lunghi periodi senza problemi e possono essere puliti regolarmente in lavastoviglie, ad esempio.

I vantaggi in sintesi:

- Sicuro per gli alimenti
- Realizzati in polipropilene senza BPA
- Inodore
- Lavabile in lavastoviglie
- Resistente al calore fino a 70 °C/ 158 °F
- Stabile ai raggi UV

PL



Prosimy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi i zachować ją do użycia w przyszłości. Jeżeli artykuł zostanie przekazany innemu użytkownikowi, to należy również przekazać niniejszą instrukcję obsługi. **Zagrożenie dla dzieci:** Niniejszy produkt nie jest zabawką! Należy przechowywać go poza zasięgiem dzieci. Opakowania również stanowią zagrożenie dla dzieci. Istnieje ryzyko uduszenia!

Sprytny materiał:

Oprócz tego, że materiał jest bezpieczny dla żywności, jego główną zaletą jest kompatybilność z wodą. Stabilne włókno Saleen może obejść się bez druczanych wzmocnień wewnątrz i jest higienicznie uszczelnione. Oznacza to, że wilgoć nie przedostaje się do środka.

Kosze mogą stać w wodzie przez długi czas bez żadnych problemów i mogą być regularnie czyszczone na przykład w zmywarce.

Zalety w skrócie:

- Bezpieczne dla żywności
- Wykonane z polipropylenu niezawierającego BPA
- Bezzapachowe
- Można myć w zmywarce
- Odporność na temperaturę do 70°C/ 158°F
- Odporny na promieniowanie UV

RO



Vă rugăm să citiți cu atenție și în întregime aceste instrucțiuni de utilizare și să le păstrați pentru consultarea ulterioară. Dacă trebuie să transmiteți acest articol unei alte persoane, trebuie să-i înmânați acesteia și aceste instrucțiuni de utilizare. **Pericol pentru copii:** Acest articol nu este o jucărie! Asigurați-vă că acesta nu se află la îndemâna copiilor. Și materialul de ambalare este periculos pentru copii. Există pericol de asfixiere!

Un material inteligent:

În plus față de siguranța alimentară, un avantaj major este compatibilitatea materialului cu apa. Fibra stabilă Saleen poate renunța la armăturile de sârmă din interior și este sigilată igienic. Acest lucru înseamnă că nu poate pătrunde umezeala.

Coșurile pot sta în apă perioade lungi de timp fără probleme și pot fi curățate regulat în mașina de spălat vase, de exemplu.

Avantaje la prima vedere:

- Siguranță alimentară
- Fabricat din polipropilenă fără BPA
- Inodor
- Poate fi spălată în mașina de spălat vase
- Rezistent la căldură până la 70 °C/ 158 °F
- Stabil la UV

CZ



Přečtěte si tento návod k použití a uschovejte si ho pro případ použití v budoucnu. Pokud výrobek předáte jiné osobě, odevzdejte i návod k použití. **Nebezpečí pro děti:** Tento výrobek není hračka! Dbejte na to, aby se nacházel mimo dosah dětí. I obalový materiál představuje pro děti nebezpečí. Hrozí příp. nebezpečí zadušení!

Chytrý materiál:

Kromě toho, že je tento materiál bezpečný pro potraviny, je jeho velkou výhodou také snášenlivost s vodou. Stabilní vlákno Saleen se obejde bez drátěných výztuh na vnitřní straně a je hygienicky uzavřené. To znamená, že do něj nemůže proniknout žádná vlhkost.

Koše mohou bez problémů stát dlouho ve vodě a lze je pravidelně mýt například v myčce nádobí.

Výhody na první pohled:

- Vhodné pro potraviny
- Vyrobeno z polypropylenu bez obsahu BPA
- Bez zápachu
- Vhodné pro mytí v myčce nádobí
- Odolný vůči teple do 70 °C/158 °F
- UV stabilní

HU



Kérjük, figyelmesen olvassa el a használati utasítást, és a későbbi használatához tartsa biztonságos helyen. Ha ezt a terméket továbbadja valakinek, akkor ezt a használati utasítást is tovább kell adni. **Ez a termék nem játék!** Gondoskodjon arról, hogy a gyermekek számára ne legyen elérhető helyen. A csomagolóanyagok szintén veszélyt jelentenek a gyermekekre. Fuldoklási veszély áll fenn!

Okos anyag:

Amellett, hogy élelmiszer-biztonságos, nagy előnye az anyag vízzel való kompatibilitása. A stabil Saleen-rost nélkülözheti a belső oldalon lévő drótmerevítéseket, és higiénikusan le van zárva. Ez azt jelenti, hogy semmilyen nedvesség nem tud behatolni.

A kosarak hosszú ideig gond nélkül állhatnak a vízben, és rendszeresen tisztíthatók például mosogatógépben.

Előnyök egy pillantásra:

- Élelmiszer-biztonságos
- BPA-mentes polipropilénből készült
- Szagtalan
- Mosogatógépben mosható
- 70 °C/ 158 °F-ig hőálló
- UV-stabil

GR



Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες χρήσης και φυλάξτε τις με προσοχή για οποιαδήποτε μετέπειτα ανάγνωση. Αν μεταβιβάσετε αυτό το αντικείμενο, θα πρέπει να δώσετε και τις οδηγίες χρήσης. **Κίνδυνος για παιδιά:** Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι! Βεβαιωθείτε ότι είναι μακριά από τα παιδιά. Επίσης, τα υλικά συσκευασίας είναι επικίνδυνα για τα παιδιά. Υπάρχει ενδεχόμενος κίνδυνος ασφυξίας!

Ένα έξυπνο υλικό:

Εκτός του ότι είναι ασφαλές για τα τρόφιμα, ένα σημαντικό πλεονέκτημα είναι η συμβατότητα του υλικού με το νερό. Η σταθερή ίνα Saleen μπορεί να κάνει χωρίς συμπίετες ενισχύσεις στο εσωτερικό της και είναι σφραγισμένη από άποψη υγιεινής. Αυτό σημαίνει ότι δεν μπορεί να εισχωρήσει υγρασία.

Τα καλάθια μπορούν να στέκονται στο νερό για μεγάλα χρονικά διαστήματα χωρίς κανένα πρόβλημα και μπορούν να καθαρίζονται τακτικά στο πλυντήριο πιάτων, για παράδειγμα.

Πλεονεκτήματα με μια ματιά:

- Ασφαλή για τρόφιμα
- Κατασκευασμένο από πολυπροπυλένιο χωρίς BPA
- Άοσμο
- Ασφαλή για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων
- Ανθεκτικό στη θερμότητα έως 70 °C/ 158 °F
- Σταθερό στην υπεριώδη ακτινοβολία



Внимательно прочтите настоящее руководство по эксплуатации и аккуратно сохраните его, чтобы можно было обращаться к нему и в будущем. Если Вы будете передавать это изделие кому-то ещё, то настоящее руководство следует вручить вместе с изделием.

Опасность для детей: Данное изделие – не игрушка! Позаботьтесь о том, чтобы оно не могло попасть в руки детей. Упаковочный материал также представляет собой опасность для детей. Не исключена опасность удушья!

Умный материал:

Помимо безопасности для пищевых продуктов, важным преимуществом материала является его совместимость с водой. Стабильное волокно Saleen может обходиться без проволочного армирования внутри и гигиенически герметично закрыто. Это означает, что влага не может проникнуть внутрь.

Корзины могут долго стоять в воде без каких-либо проблем, их можно регулярно мыть, например, в посудомоечной машине.

Преимущества с первого взгляда:

- Безопасность для пищевых продуктов
- Изготовлены из полипропилена, не содержащего бисфенол-А
- Без запаха
- Безопасен для мытья в посудомоечной машине
- Термостойкий до 70 °C/ 158 °F
- Устойчив к ультрафиолету

